

## **ZMLUVA** **o poskytnutí dotácie z rozpočtu obce**

uzatvorená v zmysle § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v spojení § 2 ods. 2. Všeobecne záväzného nariadenia obce Osrbliu č.2/2010 o podmienkach poskytovania dotácie z rozpočtu obce

medzi

**žiadateľom:** **TELOVÝCHOVNÁ JEDNOTA PARTIZÁN OSRBLIE**  
Sídlo: **Osrbliu**  
IČO 22618465  
Zastúpená: **IVAN SPIŠIAK** – predseda TJ Partizán Osrbliu  
(ďalej len „žiadateľ“)

a

**poskytovateľom:** **OBEC OSRBLIE**  
**Stredná 230, 976 45 Osrbliu**  
Zastúpená: **Bc. Petrom Simanom**, starostom obce  
IČO 00313661  
Bankové spojenie: **PRIMA BANKA Slovensko a. s.**  
Číslo účtu: **IBAN SK55 5600 0000 0020 0576 5001**  
(ďalej len „poskytovateľ“)

Dotácia schválená Obecným zastupiteľstvom v Osrbliu na zasadnutí dňa 15.12.2017 uznesením č. 32a)/2017.

### **Čl. I** **Predmet zmluvy a účel dotácie**

Predmetom zmluvy je poskytnutie dotácie z rozpočtu obce v sume **3 500 €** (slovom **Tritisícpäťsto Eur**), ktoré sa zaväzuje žiadateľ použiť v plnej výške na výdavky – preprava členov futbalového klubu za účelom odohratia zápasov, príspevok pre Oblastný futbalový zväz Banská Bystrica na vyplácanie odmien pre rozhodcov a delegátov, poplatky do súťažného ročníka – štartovné, prestupy a hostovanie, poplatky za neaktívne mládežnícke družstvo, poplatok za futbal. družstvá zaradené do 1. tr. za rozhodcov, za vydané žlté a červené karty, registračné karty, nákup zdravotníckych potrieb za účelom ošetrovania poranení u hráčov, toner do tlačiarne, nákup športovej obuvi, športového oblečenia, športové potreby a náradie, nákup PHL na údržbu ihriska (valcovanie a kosenie), prenájom umelého trávnikára – zimný tréning, vápno a latex na značenie ihriska.

### **Čl. II.** **Podmienky použitia dotácie**

**1)** Poskytnuté finančné prostriedky sú účelovo viazané a žiadateľ sa zaväzuje použiť ich v zmysle § 19 ods. 3 zákona č.523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov len na účel, ktorý je uvedený v čl. I. tejto zmluvy

2) Po podpísaní zmluvy o poskytnutí dotácie oboma zmluvnými stranami finančné prostriedky uvedené v čl. I. budú poskytnuté žiadateľovi v hotovosti, postupne v priebehu kalendárneho roka na úhradu výdavkov vymedzených v Čl. I.

3) Poskytnutú dotáciu v zmysle čl. I. tejto zmluvy je žiadateľ povinný vyúčtovať v termíne do 30.11.2018. V prípade, že z okolností je zrejmé, že uvedený termín vyúčtovania nebude žiadateľom dodržaný, je žiadateľ povinný na základe písomnej žiadosti požiadať poskytovateľa v lehote do 10 dní pred uplynutím stanoveného termínu vyúčtovania o predĺženie termínu predloženia vyúčtovania.

Vyúčtovanie musí obsahovať:

a) Písomné vecné vyhodnotenie použitia poskytnutej dotácie, z ktorého bude zrejmé dodržanie účelu.

b) Finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom č.431/2002 Z. z. o účtovníctve s predložením písomného prehľadu a dokladov preukazujúcich použitie dotácie napr. daňový doklad (faktúru), pokladničný doklad, výpis z účtu a pod.

Súčasťou vyúčtovania je aj:

- celková rekapitulácia výdavkov,
- vyčíslenie výšky celkovej vyčerpanej sumy z poskytnutej dotácie,
- predloženie písomného potvrdenia ( resp. prehlásenie zodpovednej osoby žiadateľa) o formálnej a vecnej správnosti vyúčtovania.

4) Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí dotácie, ako aj správnosti vyúčtovania a vecnej realizácie je oprávnený vykonať hlavný kontrolór obce podľa §18 d) ods.2 písm. d) zákona č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov. Žiadateľ sa zaväzuje umožniť hlavnému kontrolórovi obce výkon tejto kontroly.

5) Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v čl. I. tejto zmluvy.

a) Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi aj výšku finančných prostriedkov, ktorú nevyčerpal do výšky poskytnutej dotácie.

b) Finančné prostriedky, ktoré žiadateľ nevyčerpal v priebehu rozpočtového roka 2018 je povinný vrátiť na bankový účet obce IBAN SK55 5600 0000 0020 0576 5001 vedený v PRIMA BANKE Slovensko, a. s., alebo v hotovosti do pokladne obce.

c) Zmluvné strany sa dohodli na vrátení finančných prostriedkov do 10-tich dní od doručenia výzvy poskytovateľa.

6) V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky poskytovateľ si bude uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

### **Čl. III. Záverečné ustanovenie**

1) Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej

disciplíny v zmysle §31 zákona č.523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu je povinný neoprávnene použitú dotáciu vrátiť do rozpočtu obce.

- 2) Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých zmluvné strany dostanú každá po jednom originálnom vyhotovení.
- 3) Zmluvu je možné meniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.
- 4) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.
- 5) Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť nasledujúci deň po jej zverejnení.

V Osrbli 12.01.2018

.....  
starosta obce  
Bc. Peter Siman

.....  
predseda TJ Partizán Osrblie  
Ivan Spišiak